

 <b>Match Sheet</b> <b>Skater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b>			<b>1 Ajoie Illa</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>						<b>Penalties / Strafen / Punitions</b>										
<b>Match Sheet</b> <b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>			<b>1 Ajoie Illa</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>						<b>Penalties / Strafen / Punitions</b>										
<b>Team / Mannschaft / Club Società</b>			<b>League/Liga</b> <b>Ligue/Lega</b>	<b>Nr.</b> <b>No.</b>	<b>Surname / Name</b> <b>Nom / Cognome</b>	<b>Forename / Vorname</b> <b>Prénom / Nome</b>	<b>Card / Pass</b> <b>Lic / Tess</b> <b>No</b>	<b>Time / Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	<b>Time / Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	<b>Time / Zeit</b> <b>Temps</b>	<b>Nr.</b>	<b>min</b>	<b>Start</b>	<b>End / Ende</b> <b>Fin / Fine</b>	<b>code</b>		
<b>CLUB 1</b>			<b>Ajoie Illa</b>	<b>2L</b>	<b>79</b>	<b>C FLEURY Noah</b>	<b>216862</b>	<b>16:09</b>	<b>87</b>	<b>1</b>		<b>24:01</b>	<b>87</b>	<b>2</b>	<b>00:00</b>	<b>26:01</b>	<b>K1</b>						
<b>CLUB 2</b>			<b>La Neuveville II</b>	<b>2L</b>	<b>16</b>	<b>A FREY Anthony</b>	<b>216446</b>	<b>48:12</b>	<b>87</b>	<b>2</b>		<b>26:49</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>00:00</b>	<b>28:49</b>	<b>I</b>						
Lieu / Ort Location / Luogo			<b>Fontenais</b>	Date / Datum Date / Data	<b>06.09.2020</b>	<b>31</b>	<b>G DARGIER Mathis</b>	<b>208021</b>	<b>58:52</b>	<b>87</b>	<b>3</b>		<b>27:30</b>	<b>87</b>	<b>2</b>	<b>00:00</b>	<b>29:30</b>	<b>I</b>					
Start / Beginn Début / Inizio			<b>10:30</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>12:24</b>	<b>93</b>	<b>G HOULMANN Mickaël</b>	<b>212047</b>				<b>36:29</b>	<b>73</b>	<b>2</b>	<b>00:00</b>	<b>36:29</b>	<b>A</b>						
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			<b>X</b>	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole		<b>6</b>	<b>BAILLY Damien</b>	<b>95018</b>				<b>56:38</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>00:00</b>	<b>58:38</b>	<b>I</b>						
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa		<b>4</b>	<b>FROIDEVAUX Jimmy</b>	<b>210152</b>				<b>57:14</b>	<b>25</b>	<b>2</b>	<b>00:00</b>	<b>59:14</b>	<b>A</b>						
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettatori	<b>42</b>	<b>87</b>	<b>BELET Jérôme</b>	<b>201439</b>				<b>57:14</b>	<b>25</b>	<b>2</b>	<b>00:00</b>	<b>60:00</b>	<b>V2</b>						
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			<b>211150</b>	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	<b>MAHON Dimitri</b>	Signature / Firma Unterschrift		<b>212604</b>															
Time Keeper Chronométrateur			<b>212464</b>	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	<b>AEBY-ROLLINET Jessika</b>	Signature / Firma Unterschrift																	
Official scorer Marqueur			<b>2211</b>	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	<b>BERLET Julien</b>	Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 1 Arbitre 1			<b>209265</b>	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	<b>PRINCE Yaëlle</b>	Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 2 Arbitre 2				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Tech. Director Directeur tech.				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
<b>RESULT</b>																							
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO												<b>FINAL</b>											
												<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>		<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>1</b>		<b>1</b>		<b>3</b>		<b>8</b>					
2 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>0</b>		<b>3</b>		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Neuveville II</b>							
3 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>2</b>		<b>4</b>		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma							
Overtime / Verl. Prol. / Sup.												<b>0</b>		<b>0</b>		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma							
Penalty / Rigori												<b>0</b>		<b>0</b>									
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																							
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			<b>218278</b>	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	<b>BOUDUBAN Yvan</b>	Signature / Firma Unterschrift																	
Time Keeper Chronométrateur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Official scorer Marqueur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 1 Arbitre 1				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 2 Arbitre 2				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Tech. Director Directeur tech.				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
COACH												COACH											
												<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>		<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>1</b>		<b>1</b>		<b>3</b>		<b>8</b>					
2 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>0</b>		<b>3</b>		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Neuveville II</b>							
3 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>2</b>		<b>4</b>		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma							
Overtime / Verl. Prol. / Sup.												<b>0</b>		<b>0</b>		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma							
Penalty / Rigori												<b>0</b>		<b>0</b>									
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																							
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			<b>218278</b>	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	<b>BOUDUBAN Yvan</b>	Signature / Firma Unterschrift																	
Time Keeper Chronométrateur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Official scorer Marqueur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 1 Arbitre 1				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 2 Arbitre 2				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Tech. Director Directeur tech.				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
COACH												COACH											
												<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>		<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>1</b>		<b>1</b>		<b>3</b>		<b>8</b>					
2 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>0</b>		<b>3</b>		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Neuveville II</b>							
3 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>2</b>		<b>4</b>		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma							
Overtime / Verl. Prol. / Sup.												<b>0</b>		<b>0</b>		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma							
Penalty / Rigori												<b>0</b>		<b>0</b>									
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																							
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			<b>218278</b>	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	<b>BOUDUBAN Yvan</b>	Signature / Firma Unterschrift																	
Time Keeper Chronométrateur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Official scorer Marqueur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 1 Arbitre 1				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 2 Arbitre 2				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Tech. Director Directeur tech.				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
COACH												COACH											
												<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>		<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>1</b>		<b>1</b>		<b>3</b>		<b>8</b>					
2 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>0</b>		<b>3</b>		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Neuveville II</b>							
3 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>2</b>		<b>4</b>		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma							
Overtime / Verl. Prol. / Sup.												<b>0</b>		<b>0</b>		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma							
Penalty / Rigori												<b>0</b>		<b>0</b>									
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																							
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			<b>218278</b>	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	<b>BOUDUBAN Yvan</b>	Signature / Firma Unterschrift																	
Time Keeper Chronométrateur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Official scorer Marqueur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 1 Arbitre 1				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Referee 2 Arbitre 2				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Tech. Director Directeur tech.				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
COACH												COACH											
												<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>		<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>					
1 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>1</b>		<b>1</b>		<b>3</b>		<b>8</b>					
2 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>0</b>		<b>3</b>		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Neuveville II</b>							
3 Time / Drittel Tiers / Tempo												<b>2</b>		<b>4</b>		CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma							
Overtime / Verl. Prol. / Sup.												<b>0</b>		<b>0</b>		CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma							
Penalty / Rigori												<b>0</b>		<b>0</b>									
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																							
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			<b>218278</b>	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	<b>BOUDUBAN Yvan</b>	Signature / Firma Unterschrift																	
Time Keeper Chronométrateur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Official scorer Marqueur				Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome																			